

G A Z E T A

DE TRANSILVANIA.

AN 8 L

(KŌ PREANALTA VOIE).

AL VI-LEA

N^{ro} 34.

Brashov, 29. Aprilie.

1843.

Трансильванія.

Брашов. Съмезтъ дн 1/3. Майъ а. к. ва сосі аичі въселенція Са преосфинцитѣ епископ ала католичіаор Ніколае Ковач де Тѣшна д. Въселенція Са аѣ хотѣрѣт а фаче о визітаціе каноничеаскѣ аѣтѣ дн Брашов, кѣт ші дн партеа чеа маі маре а Съксімеі, кѣ каре пріаеж ва ампертѣши тайна сфзнтѣлѣ мір, дѣнѣ Ріѣла кісерічії апсене, тѣтѣлор прѣнчїлор ші ерекѣцілор, карїі пѣнѣ анѣма н'аѣ прїемїт ачѣстѣ сф. таїнѣ, ші ва черчѣта ші стареа инкожѣлор трїбѣале ші пїмѣ наѣїале дн тот локѣла ѣнде ва аѣнѣе.

Астрія.

Вїена, 26. Априліе. Маїестатеа Са к. к. ші апостолеаскѣ сѣ анѣрѣ а днѣмі пе про-діректорѣла ші канонїкѣла дела Орадїа маре де леѣеа романо-католикѣ Міхаїа Фогарашї де аѣат а сф. Врїдіе.

Chronica.

РѣСІА ші ПОЛОНІА. Дела хотарѣ, 14. Априліе. Неаѣептатеа кіемаре ла Ст. Петерс-ѣврг а прїнѣлѣ Паскевїч аѣ фѣкѣт о ім-прїеіе маре дн Варшавїа; пе тоатѣ антѣм-плареа, трѣбѣіе сѣ фїе чеѣа мотиве марї ла мїжлок. ѣнїі зїк, кѣ потїкнїреа комерїѣлѣ ші а инѣстрїеі дн Полонїа токма пе времеа, кѣнд кѣѣетѣ монарѣла а черчѣта ачѣстѣ царѣ, ар фї прїчина чеа де кѣпѣтїне а кіем-ѣрїї ачѣлѣ ѣзрѣат ѣкїѣ; аѣїї дн контрѣ, тот темѣїла ла аѣлѣ дн мїшкѣрїе мїлітаре, каре ера сѣ сѣ факѣ ѣна дн партеа провин-ѣцлор дела дѣнѣре, їар чеѣалатѣ дн Кавкас. Дѣнеа дн тѣіе лї скѣпѣ, дѣнѣ кѣм ѣзѣ-рѣл дн Нр. трѣкѣт, кабинетѣла аѣстріак прїн-ѣн прѣнѣїреа са ла поартѣ, дн ѣрма кѣрїа еа трѣбѣ сѣ анѣѣпѣче ла черѣрїе мѣскалѣ-лѣї, прїн ѣрмаре, нѣдеїдіе солдацилор дорї-торї де фон сѣ нїмїчїрѣ кѣ тотѣла дн партеа ачѣ-ѣаста. їар чеѣалатѣ мїшкаре, ла кареа нѣ пре

аѣ коїе нїчї дѣмнеалор мѣскалї а мерѣе, ле стѣ-лнїте. Сѣре ачѣст сѣон сѣ антѣрѣск ре-гїментѣле дн тот кїнѣла. Нїмїк ар нѣтеа фї маї ѣнѣбенїт гѣѣрнѣлѣї рѣсѣк дн мїнѣтѣла ачѣста, де кѣт сѣѣршїреа ѣнѣї асемеѣеа ре-ѣѣїѣ нѣстїіторїѣ де оаменї, каре аѣ амѣде-кат чеде маї мѣлте антѣрѣнѣдерї але мѣска-лїлор аѣтѣ дн азонтѣрѣ, кѣт шї дн аѣарѣ антѣрѣн кїп че нѣ лесне ар нѣтеа крѣде чї-неѣа. Кабїнетѣла дн Ст. Петерсѣврг ш'аѣ ан-дрѣтат тоатѣ аѣареа амїнт. аѣнѣра четѣїї перѣїанѣ Некїнг. аѣнѣмїт чеаркѣ Рѣсіа акѣм а трїїїте о кѣтѣїме фоарте ансемнатѣ де пѣнѣрѣ аколо, фїїнд кѣ ачѣеа сѣ кѣѣтѣ фоарте ѣїне, прїн ачѣаста чеаркѣ еа а'шї пѣстра о ѣазѣ дн контрѣ енглѣїлор; дн каре прїчїнѣ фа-ѣрїїле, каре проѣѣ нѣмїта пѣнѣрѣ шї каре сѣ аѣла анїнте де ачѣаста дн Полонїа, їар акѣм де кѣѣїѣа анї дн мїжлокѣ Рѣсіеі, сѣнѣт дн чеа маї маре актїїтате. — Дїферїнѣеа ре-лїїїоасѣ антѣре ачѣастѣ нѣтере маре шї антѣ-тре патрїарѣлѣ Ромеї ашї їаѣ пе зї че мерѣе о позіціе маї нѣѣроасѣ.

СѣРБІА, дела марѣїнї, 10. Априліе. ѣн семнѣ, кѣмкѣ кѣѣса Сѣрбіеі сѣ апронїе кѣ-тре сѣѣршїт, есте шї антѣарѣїреа дн па-трїе а мѣлтор фамїлії че ера прїѣїїте прїн ѣнгарїа. — Нѣ нѣтем трѣче кѣ ѣдѣреа кѣ-рїїѣла рїспѣнѣ че л'аѣ дат гѣѣрнѣла сѣрѣск де акѣм ла мїтрополїтѣла Сѣрбіеі анѣме Пе-трѣ, каре ш'аѣ черѣт ѣїе дела ачѣа гѣѣрн а ешї дн царѣ са ла ѣзї ѣнде ѣа: „Стѣї дн царѣ, кѣчї че ам фѣрт де нѣрѣнѣ, де н-прѣнѣнѣ ѣом шї мѣнѣа.

ПОРТѣГАЛІА. О Анѣїїнцаре дела Гї-ѣралтар аѣ аѣѣс пе тоатѣ дїсаѣона дн чеа маї маре мїшкаре. Корабїа гѣѣрнѣлѣї нѣмїтѣ „ѣсар“ аѣ фост токмїтѣ сѣ еспоарте рої де галѣрїї ла Ангола, кареа аѣ шї ѣѣлат дн 23. Дѣкемѣрїе кѣтре локѣла мїнїт. ѣн ерїг енглїзск кѣ 10 тѣнѣрї, каре аѣ антѣланїт о о ѣзѣѣ фѣкѣнѣ сїмне пїнѣрѣ аѣѣторїѣ, шї гѣѣї сѣре скѣпарїе. дн корабїе сѣ аѣла трїе сѣлѣ осѣнѣїї, антѣре карїе ера шї фе-мї мѣлте, ѣа шї аѣїї пасаѣерї (кѣлѣторї)

де рѣна. Освѣдичіи се рескѣласеръ ші оморъ аѣтѣ пе оаменіи коръвѣи, кѣт ші пе пасажері аѣаръ де кѣпѣтан, де каре аѣаа тре-бѣиуъ сѣ ле повъзѣіаскѣ коравіа; деѣі аѣе-ста дѣаѣ енглезіаор семнѣ пентрѣ ажѣторіѣ, каріи вѣніна прінесеръ нѣмаі де кѣт пе ѣѣ-гаші. — Тот дела Лісабона ні се вѣстѣе дін 16. Априліе, кѣмкѣ ла цѣрміи Портѣгаліеі с'ар фі фрѣнт дѣз коръвѣи енглезіеі де негоцѣ: Феронеа ші Гале, дін оаменіи челеі дін тѣіе с'аѣ анекатѣ тоцї пѣнѣ ла треі, каріи аѣ скѣпат пе неѣе скѣндѣрї.

(Жѣрналѣе енглезіеі.)

БРИТАНИА МАРѢ. Лондон, 19. Априліе. Лордмаіорѣа дѣаѣ аѣ 17. Априліе сѣара ѣн дінеѣ де пацї, ѣнде се аѣла де фаѣз мѣлцї дін мѣдѣларіи касѣі де сѣс ші аѣелеі де жос, маі мѣлцї епіскопї ші дін корѣла діплама-тік солѣа франѣозекк ші чѣл тѣрчѣск. Чѣл дін тѣіѣ ресѣнсе аѣ лімба франѣезѣ ла тоа-стѣа че с'аѣ рѣдікат пентрѣ сѣнѣтатеа аѣі ші а колецїи сале, аѣ кіпѣа ѣрмѣторіѣ: Мілорѣі ші Домнілор! аѣ времеа че рїдік пѣхарѣа ка сѣ мѣлцѣмѣск, пентрѣ пріетї-ноаса прїіміре че'мі ацї арѣтат, сѣнт сіліт а вѣ мѣртѣрїеі, кѣ'мі ѣ рѣшїне а вѣ ворѣі аѣ лімба дѣмнеаваострѣ чеа мѣлѣ фрѣмоасѣ, дін прїчїнѣ, ка сѣ нѣ фіѣ сіліт а о снїмо-носї прїн аспра ші барѣара меа пронѣнцїе. Алѣфѣл ва мерѣе лѣкрѣа дѣпѣ вр'о вѣцїѣа ані, атѣнчї се вор ворѣі аѣестѣ дѣз лімѣі кѣ ѣна ші аѣеаші ѣшѣрїнцѣ. Реаѣцїіле аѣе-стор дѣз патрїі дін зі аѣ зі се фак маі стрѣнсе ші аѣеаста треѣѣе сѣ не аѣеѣфле о вѣкѣрїе Домнілор! кѣчї кѣ кѣт се вор кѣ-ноаѣе енглезїи кѣ франѣезїи маі деапроапе, кѣ аѣѣта се вор ші іѣкі маі кѣ фрѣѣезїе. Домнїі меі! пѣсте пѣѣїне зіле се ва дескїде ѣн дрѣм де фѣр дела Парїс аѣ коаѣе, пе каре аѣ тїмп де дѣзѣчї шї патрѣ оре вом пѣтеа ажѣнѣе дела Парїс ла Лондон. Маі мѣлѣ, пѣсте вр'о кѣцїѣа ані вом фі аѣ старе, прїн ажѣторѣа ѣнеі соцїетѣцїі, а фаче аѣеастѣ кале аѣ тїмп де чїнчїспреѣѣе оре. Аѣфѣл ва пѣтеа парїсіанѣа, аѣнтре рѣѣрїтѣа шї апѣсѣа соларѣлї, дѣпѣ че ш'аѣ орѣндѣіт треѣїле сале, сѣ се аѣѣѣе ла маса енглезѣлѣі чѣлѣ іѣѣїторіѣ де корѣнїре дін Лондон. Кѣ кіпѣа аѣеаста Домнїі меі! не вом аѣпрѣѣна прїн тоате ватереле вїецїі чѣтѣѣене; не вом вѣ-кѣра де асеменеа десѣѣтѣрї, не вом аѣнавѣцїі прїн асеменеа аѣнтрепрїндѣрї, шї фѣѣорїі дѣм-неаваострѣ вор лѣа аѣ кѣѣѣторїе пе фѣтеле ноастре (дакѣ вор фі аѣа де слаѣї ла аѣ-ѣер, ка сѣ нѣ'шї аѣле фѣте аѣ ѣара лор). Парїсѣа шї Лондра сѣнт чѣле маі фрѣмоасѣ чѣтѣцїі аѣ лѣме; деа черѣа, ка аѣестѣ дѣз чѣтѣцїі гїгантїѣе (ѣрїаше), сѣ рѣмѣіѣ вѣанѣрїі аѣнтрецїі аѣ ѣнїре статорнїкѣ, аѣнтр'о ѣнїре,

каре ва фі кѣѣѣшѣѣїреа атѣт а аѣфлорїреі лор, кѣт ші а пѣчїі лѣмеі!" Жѣрналѣе „Сѣн“ аѣтовѣрѣшеѣе кѣѣѣнѣѣа аѣеаста кѣкоментарїѣа ѣрмѣторїѣ: „Амѣндѣз ѣѣрїле чѣле маі пѣѣѣрнїѣе дін лѣме, каре неѣѣѣѣдѣіт кѣ стаѣ аѣ кѣлмеа кѣлатѣрїі ѣѣропенецїі, шї се пот аѣѣаа, кѣ аѣ проѣѣѣе пе чеї маі марї ѣенералї, філософї, поѣцїі, ораторї, вѣрѣацїі де стат шї скрїіторї а вѣа-кѣлѣі чѣлѣі маі ноѣ, нїчї одатѣ сѣ кѣ трѣ-іаскѣ алѣфѣл, де кѣт аѣ прїетїіне перѣфѣктѣ ѣна кѣ алѣа. Аѣеаста, сѣ так десѣре іnte-реселе ноастре, о поѣѣѣе пачѣа лѣмеі. Преа мѣлѣтѣ тїмп ам фост ної аѣнтрѣїнацїі ѣнїі де кѣѣре аѣцїі, не ам вѣѣѣт вѣаѣрїі аѣнтрецїі аѣ лѣпѣе сѣнѣѣоасѣ, каре неаѣ коѣтїсїт мїліоане де вѣрѣацїі шї мїліоане де банї, шї че аѣ фост ѣрмарѣе а атѣтор вѣѣѣрїі де сѣнѣѣе, а ѣе-лоѣїеі аѣелї неѣрѣднїѣе? Нїмік алѣа, десѣѣт кѣ амѣндѣз пѣѣїле, дѣпѣ аѣѣетареа ресѣо-їѣлѣі с'аѣ вѣѣѣт аѣ аѣеаші поѣїцїе, аѣ кѣ-реа аѣ фост аѣаїнтеа аѣѣлѣїа. Аѣѣм дар аѣ-вѣѣѣте де ѣсперїінцѣ карѣа ѣ маїїстра чѣа маі страшнїкѣ, вор шї пѣѣї о тактїѣѣ кѣ тотѣа де'н конѣрѣ ла чѣа вїке. Фїекарѣ дін аѣестѣ дѣз поѣоарѣ аѣе прїчїнї десѣоїнїѣе де а се мїнѣна ѣнѣа де алѣѣа, фїекарѣ ѣ десѣѣа де прїчѣнѣт пентрѣ де а жѣдѣка, кѣмкѣ па-ѣа токма аѣа аѣѣѣе вїрѣїнѣеае сале, ка шї ресѣоїѣа. Кѣнд се аѣнѣрка аѣ анїі треѣѣцїі ѣнїі шї аѣцїі аѣ Франѣа а рѣнѣїе стрїгарѣа чѣа вїке де ресѣоїѣ: „жос кѣ внглїѣтера“ атѣнчї не аѣѣѣарѣм ної аѣнѣредѣреа ноастрѣ статор-нїкѣ аѣ сімѣѣа чѣл сѣнѣѣтос шї аѣѣѣа лі-берал а маїорїѣѣцїі нацїеі, шї аѣнтр'ѣм мїнѣт прѣскїмѣарѣм стрїгарѣа ѣнїі партїде іntере-сате аѣ лїнїцїѣѣа глас ал поѣорѣлѣї. Стрї-гарѣа де ресѣоїѣ аѣ амѣѣїт шї кѣѣѣнѣѣа чѣл сѣнѣѣтос аѣ аѣѣѣѣт а прѣдѣмнї ла фран-ѣоѣї. Фїе, ка аѣест' аѣѣ сѣ прѣдомнеаскѣ шї де аѣї аѣаїнте.

ФРАНЦІА. Парїс, 21. Априліе. А сѣарѣ ла 9 ѣеаѣрї с'аѣ сѣѣѣршїт кѣѣѣнїа прїнцїсїі Клементїне кѣ прїнѣѣа Аѣѣѣѣт де Саксен-Рокѣрѣ Гота. Країѣа дѣсе пе прїнѣѣа мїреаѣѣ, іар прїнѣѣа Аѣѣѣѣт пе реѣїна; дѣпѣ карїі ѣрмарѣ країѣа Леополд кѣ реѣїна вѣдѣѣа дін Спанїа, прїнѣѣа Фердїнанд шї реѣїна Белѣїѣлѣї, прїнѣѣа де Немѣр кѣ прїнѣѣа де Немѣр, аѣ ѣрма аѣѣѣѣѣа аѣцїі прїнѣѣї шї прїн-ѣѣе. Мѣѣѣѣрїі дін партѣа мїреѣлѣї аѣ фост аѣмпѣѣѣрнїѣїтѣа М. Гале а країѣлѣї де Саксо-нїа, баронѣа Кїонѣрїѣ шї солѣа франѣозекк дела Брїѣсѣа; іар дін партѣа мїреѣсїі аѣѣѣѣа вїѣепреѣїдѣнт дін камерѣа Парїлор, прѣсїдѣн-тѣа камерїі дѣнѣѣацїіаор шї аѣцїі Маршалї. Дѣпѣ че се аѣѣѣарѣ фамїліа кѣѣїдеѣѣ ла о масѣ рѣѣѣнѣѣ де'нѣрѣѣнѣѣ кѣ мѣѣѣѣрїіле, чѣтї канѣѣларїѣа Франѣїі аѣѣѣа де аѣѣѣѣѣѣ, іар дѣпѣ аѣеа прїімі дела А. пѣѣреке прѣскрїѣа аѣ арт. 57 дїнѣ кона: чївїнѣ дѣкїѣрацїе, дѣпѣ

дипломатична ала ан вѣтерга леуи, кз прінципа ші кз прінципа ар фі легаці ан квантитація 8на кз алта. Испрѣвндѣсе ші инквизиторіе, аѣ порніт антреага адваре кзтре кванта, 8нде епископа дела Ревада ле дзад бинкѣвнтарѣа преоцѣскз.

Ан времеа кзнд челе маі мѣлте жѣрнале прівіа ан кавса Гервіі 8н нѣор америнизаторіѣ де време пра пе оризонѣа дипломатик, еа се испрѣвнѣ фѣрз а фаче чеа семот аша марѣ. В чеа маі марѣ рѣтѣре а вриде, кѣмкз вѣсія ар фі черѣат рѣвѣвѣрѣа прінципалі Миліа. Ва аѣ прѣтѣстат ан вонтра амеріі прінципалі Георгіевіч нѣмаі пентрѣ кз ача амеріе нѣ с'аѣ фѣкѣт ан анцелѣсѣа трактѣсѣа делѣ Бѣкѣрѣці, карѣ статорнічѣе арѣнтѣрѣле царѣсѣа де прѣтѣктор. 8на дін хотѣрѣрѣле ачѣстѣі трактат сѣнѣ антраколо, на амеріе прінципалі ан Гервіа сѣ се фѣкѣт прін конѣспѣтѣрѣа Нѣтавіліор, карѣ ла анѣмпларѣа кз Георгіевіч нѣ с'аѣ пѣзѣт. Дѣчї, аѣнѣ че аѣ пѣзѣт ла черѣале рѣсіѣі ші ача нѣтере, карѣ ан прічїна Гервіі аѣнѣ рѣсіѣа се парѣ а фі маі апроапе антерісѣатѣ, каѣ нѣтѣла де ачї ші кз чѣл енглѣзѣскѣ 8рмѣнд пѣлда ачѣаста, аѣ спрїжїніт 8нїтѣ кз тоатѣ чѣлѣалѣтѣ нѣтерѣ маі прѣтѣстѣація рѣсіѣі, аѣнѣ карѣ Сарім вѣфѣндѣ, аѣ мѣлѣмїт ан нѣмѣлѣ сѣтанѣнѣла ла д. де Бѣтѣнїѣф, пентрѣ кз ачѣла н'аѣ трїмїс скрїеодѣа алѣтѣвїтѣ ан кїп де рѣспѣнѣсѣ ла анпѣратѣла Нїколаѣ. Окѣрт, Дїпломѣація аѣ 8рмѣт сѣсѣїнерѣа 8нѣ прінцип, тар нѣ интересѣа спѣціал а 8нѣ фамїліѣ сѣре пѣрѣсіѣрѣа алѣїа, мѣкар кз е де мїрѣре, кѣм де нѣ аѣ апѣрат нїчї 8на дїнѣре елѣ сѣсѣїнерѣа ачѣлѣ прінципѣ карѣ е пентрѣ дїгнїтѣа моѣенїтоарѣ а прінципалі, шї карѣ ар фі атѣт де імпортант пентрѣ пѣзїрѣа рѣндѣлѣї вѣнѣ шї а лїнїцї де сѣще.

Ф о і ш о р.

Арістокрація шї бїсерїка.

Ан 8на дін колоанѣлѣ ачѣстѣі жѣрнал атїнсѣсѣрѣм анѣрѣбарѣа, карѣ наїѣ с'аѣ нѣтѣт дін вѣкїмѣ шї карѣ се поатѣ нѣмї атѣзѣї марѣ, кз карѣ прїлѣжї ам арѣтат, кз прівїнд ла чѣлѣ трѣкѣтѣ, аѣлѣм сѣнѣѣр пе романї шї кѣзѣтѣнд ла чѣлѣ де фѣцѣ шї се івѣск сїнѣрї енглѣзї кз ачѣлѣ анѣѣшїмї, че карѣкѣрїсѣаѣзѣ пе сѣ наїѣ марѣ. Фїенѣ іѣртат акѣм а пѣшї маі анколо кз ачѣастѣз алѣтѣрѣре анѣре енглѣзї шї романї, кѣзѣтѣнд пентрѣ амѣндѣоз пѣрѣїлѣ анѣѣшїмї де сѣще, карѣ аѣ ажѣтат шї ла 8на шї ла алѣа сѣ ажѣнѣз ла мѣрїмѣа са пѣмѣнѣтѣскѣ. Пѣнѣтѣрїлѣ чѣлѣ маі де фѣрѣнѣтѣ пентрѣ о асѣмѣнарѣ шї потрївїрѣ се арѣтѣ ан полїтїка лѣр конѣтїтѣцїѣ, карѣ ла

амѣндѣоз аѣ фѣет кз тоѣла арістократїкѣ асѣлѣ, ан кѣт іѣсторїа лѣмїт нѣ поатѣ прѣдѣї алѣ чеа лѣр асѣмѣнѣа. Бѣѣрїї енглѣзїлѣор се пот пе арѣнт асѣмѣнѣа кз аша нѣмїцїї „патрѣс“ а романїлѣор; еї нѣ аѣ маі пѣцїнѣ нѣлѣнѣнѣ ан сѣтат де кѣт кѣм аѣла ачѣїа — „8н сѣнат де краї;“ кѣчї дїн мїжлѣкѣла лѣр се алѣг конѣсѣлїї, (прїмармїнїстрѣла), еділїї (марѣлѣ вїсѣїѣр), прѣкѣвѣраторїї прѣвїнцїїлѣор (ѣѣвѣрѣнѣрѣла делѣ Канада, шї ѣнѣрѣлѣгѣѣвѣрѣнѣрѣла делѣ Індаї), повѣзѣїторїѣла оаѣтѣї шї тоцї офїцѣрїї чѣї де кѣпѣтѣнѣ ан царѣ. Аша шї кз кѣлѣрѣцїї романїлѣор се потрївѣѣе о плѣсѣз дїн бѣлѣрїї енглѣзїлѣор, ан сѣфѣршїт тоатѣ трїпѣлѣ че се аѣла ла романї пѣнѣз ла попорѣла де рѣнд, се аѣлѣз азї ла енглѣзї. Фѣрѣзїї енглѣзїлѣор токма аша де сѣѣ сѣтѣѣ пѣстѣ попорѣла де рѣнд кз авїрїа, баѣа шї сѣмѣнїїа, кѣм сѣта ла романї патрїцїї шї сѣнѣторїї. Нѣ шїѣ, де се маі аѣлѣз вѣрѣо царѣ, ан карѣа сѣ фїѣ прѣскрїѣ рѣзѣчїѣнї пентрѣ бѣїрїмѣ ка ан вѣнглїѣтѣра, 8нде, аѣнѣ че се зїчѣ епѣнїа пентрѣ кѣлѣ шї пентрѣ епїскопї, апої се аѣлѣогѣ: „Дѣрѣїѣѣе доамнѣ кз анѣлѣепѣїѣнѣ, прїчѣпѣре шї хар пе лорзїї сѣфѣтѣлѣї шї пе тоатѣ бѣїрїмѣа, рѣгѣмѣтѣ, аѣзїнѣ доамнѣ!“ ачѣстѣ рѣзѣчїѣнї доѣѣѣскѣ, кѣт де марѣ сїмпатїї аѣлѣз бѣїрїмѣа арістократїкѣ ла енглѣзї. Анѣѣшї прїнцїї нѣострїї се мїрѣз, кѣнд вѣд ан вѣнглїѣтѣра атѣта нѣтере а дѣхѣлѣї арістократїкѣ че сѣфѣлѣз пѣстѣ тоатѣз царѣ. Ла нѣї еѣтѣ о лїнїѣ дѣспѣрѣцїтоарѣ анѣре нѣобїа шї нѣнѣбїа (кѣїѣр шї нѣкѣїѣр); ачѣастѣз лїнїѣ о фѣчѣ наѣѣрѣа, прїн 8рмѣре, пѣстѣ ачѣаста а трѣчѣ еѣтѣ кз нѣпѣтїнѣцѣ, кѣчї нїмѣ нѣшї поатѣ да алѣї пѣрїнцїї шїѣшї де кѣт карїї г'аѣ авѣт. Нѣобїлїї нѣострїї ашї цїнѣ тот пїкѣрѣла де сѣнѣѣ дїн коаѣе де лїнѣа ачѣаста, анѣкѣт нїмїк нѣ трѣчѣ дїн коло, ка сѣ маі анпрїѣїѣ сїмѣїрї арістократїчѣ анѣре нѣнѣбїлї. Нѣнѣбїлѣла, че е арѣнт, се поѣтѣѣнѣ дїн коло, шї нѣпѣтѣнѣд трїчѣ, анѣпѣе а бѣжѣкорї пе нѣобїа шї пе тот че е арістокрацїѣ. Анѣлѣепѣцїї нѣшї фѣк нїмїк дїнѣтѣрѣаѣаста, еї прїѣѣск ла нѣнѣбїлї ка ла сѣмѣнїї сїї, тар пе арістокрацїѣ о пѣн ла о парѣ. 8н нѣобїлѣ ла нѣї, фїѣ кѣт де сѣрѣк, лїнѣїт шї тїкѣлѣс, елѣ нѣшї пѣрѣї іѣѣа са чеа сѣмѣлѣцѣ: „Еѣ сѣнѣт нѣобїлѣ“ шї фѣдѣла кз ачѣаста, прїѣѣѣе ла нѣнѣбїа пѣстѣ 8мерѣ, ка ла 8нѣла че е маї де жоѣ дѣкѣѣт ел. Ан вѣнглїѣтѣра ачѣаста нѣ мерѣе аша, шї ачї се прїѣїѣѣе фѣарѣтѣ мѣлѣ ла наѣѣрѣ, дѣр пе лѣнѣгѣз ачѣаста се іаѣ ан вѣзгарѣ де сѣамѣз шї аѣѣрѣа, карѣкѣрѣлѣ морѣл шї полїтїкѣ, арѣгѣторїа шї баѣа сѣѣ аѣторїѣтѣа. Трїпѣлѣ наѣѣрїї нѣ сѣнѣт аша дїсѣпѣрѣїтѣе прїн лїнїѣ де фѣр, чї се аѣмѣстѣкѣ 8на ан алѣа. Нѣобїлї сѣнѣт нѣмаї фѣїѣорїї чѣї анѣзїѣ нѣскѣцїї дїн пѣрїнцїї кз тїтѣлѣ. Тѣїлѣалѣї фѣїѣорїї трѣк ла нѣнѣбїлї, аѣѣкѣнѣд,

ла ачеція сімціріае сале чеае арістократиче, дріптва анос де нобіа шіа пестраязь. Ві нх сзнт боіері, сзнт анос рѣдіці кѣ ачеція. Асфеліѣ де оамені ної н'авіам. Чіне се поате ла ної азѣда кѣ є рѣдіт кѣ графѣла саѣ кѣ баронѣла ачеста саѣ ачела, де кѣмба нѣ є ші єл барон ші граф? Ан Внглітера мерѣе аз-крѣла ан прівіреа ачеста токма ка ші ла о пірамідѣ, анчепзна дела чеа маї де жоє павѣз се сѣіе пзнѣ ла лорд. Да ної дін контрѣ, тоатѣ соціататеа се диспарте ан доѣ, ан-токма ка ші ѣн рѣѣ, че прін о рѣдікѣтѣрѣ де нзсіп се диспарте ан доѣ пзрці. Арістокрація Внглітерії ажѣтѣ ла ѣвіреа на-ціії ан пѣтіре, єл нѣ хрѣнеще азѣѣла де парѣіѣз чі ла анѣдѣшѣ. Арістокраціії ачї сзнт павѣзчї ла тот попорѣла, ан време че ан алте цзрї арістокрація є пеатра скандалїї, ѣрзїтоареа а атѣтор десїнѣрї непавѣзѣте. Ёѣ че ѣѣѣрїнѣз ашї арѣнкѣ єнглеѣѣла боіерїт пе фїї сѣї чеї маї тінерї ан маѣла попорѣлаѣ ненобіаѣ: кѣ ачелашї ѣѣѣрїнѣз прїїмеще єл шї пе ненобіаѣла кѣ калїтѣчї ан міжлокѣла сѣѣ, пе каре ла амалгамеѣзѣ нѣмаї де кѣт. Віаѣлам ал 4. деодатѣз аз фѣкѣт 60 де пеерї (нобіаї) шї ачелї аз фост кѣ време токма аша де єѣнї лорзї, ка шї чеї дін фамілії векі. Нобїаїмеа єнглеѣѣскѣ нѣ о веї аззї ворєїнд, кѣ Сір Р. Пеел аз фост павееїѣ, шї єл пе ѣн Піт че аз фост дін о фаміліе неавѣтѣ, лаѣ азгат сѣ ажѣнѣз ла кѣлмеа дрегѣторїї-лор пѣвалче, антокма ка пе ѣн Канїнг че аз фост фїѣл ѣнѣї торкѣторїѣ де єѣмбак. Ачеста о прїчеп єнглеѣѣї маї бїне де кѣт романїї, карїї нѣ се пѣтеа хотѣрѣ сѣ ласе оаменїлор челор ної дакѣ нѣ поарта дескїсѣ, чеа пѣцін о ѣѣѣцѣ пе дін дѣрѣпт, прін кареа сѣ ажѣнѣз ла дрегѣторїї кардінале, чї ашї аѣа пе оаменїї чеї марї маї кѣ сѣамѣ нѣмаї дін статѣла кѣлѣрецілор, пзнѣ кѣнѣ фѣѣѣрѣ рестѣрнації прін трїєѣнїї попорѣлаѣ. Пѣтереа політїкѣ єра ла романїї ампрїєнѣтѣз кѣ баѣа преоѣєскѣ, шї антр'ачеста анкѣ ле сѣамѣнѣз лор єнглеѣѣї. Аѣѣрїї ла романїї єра тотдоатѣз шї консѣлаї, шї єѣрѣвації чїї маї ананїтації ан дрегѣторїїле політїче, нѣ-зѣїа адеєєорї азпѣз понтїфікат, азпѣз кѣм се анѣѣмплаѣз шї ан Внглїтера, ѣнде фїїї лорзїлор се бат азпѣз єпїєкопїї. Ампрїєрації романїлор аз фост маї пе ѣрмѣз шї маї марїї попїлор, преѣѣм се зїче шї реѣїна Внглїтерїї ан зїоа де азї апѣрѣѣтоареа кредїнѣї. Ан тоате тѣрѣѣѣрѣїле романїлор єра амесѣєкаѣтѣз реалїїа: ан тоате револѣѣїїле єнглеѣїлор аз жѣкат рола чеа маї дін тѣїе преоцімеа шї реалїїа. Тоате анѣѣмплаѣїле чеае марї ан Внглїтера аз деоѣѣѣте рѣѣѣчїѣнї, аша ан анѣла ачеста саѣ алѣѣѣтѣїт о рѣѣѣчїѣне пен-

тѣѣ ієпрѣѣїле фѣѣѣѣтѣ ан Кїна шї ан Індїа. Тоате ачестеа аѣеа лок шї ан Рома веке. Романїї прїїмеа ан сѣнѣла лор пе тоці аз-мнеѣїї попоарелор анвїнсе, ачеста о фак шї єнглеѣѣї, сѣѣѣрїнд ан царѣшї тот фелїѣла де реалїїї анкѣ шї пе а ѣнїтарїлор.

Пентрѣ фолоѣїла де окѣѣе провєнїто-рїѣ дін інстїтѣтѣїле де асіѣѣранѣѣ.

(Дін жѣрналѣла діодѣлаѣї азѣтрїак №. 29 дін 9. Апрїліе 1842.)

Да мѣлїї дін чєтїторїї нострїї лї се ба пѣрѣа азѣрѣ кѣ аневоїе де крѣѣѣт, кѣмкѣ пѣ-гѣѣеа прїчїнѣїте прїн фок ан анѣла 1841 шї павѣїте де кѣтре к. к. соціатате асіѣѣ-ратрїцѣз ѣенералѣз азѣтрїако-їталїкѣ с'аз сѣїт ла 1207, шї сѣма павѣїлор аз фѣкѣт ѣн нѣмѣр де 549,763, фр. 43 кр. фїїнд кѣ се паре маї а фї кѣ непѣтїнѣз, ка антр'ѣн нѣмѣр де шї мѣрїшор де партїде асіѣѣрате ансѣ тотѣшї мѣрїїнїт, сѣ се іѣѣєскѣ ан време де ѣн ан атѣтеа павѣѣе, шї ка інстїтѣтѣла сѣ ле поате ѣаче де лок деспѣѣѣѣїреа кѣ деплїнѣз акѣратеѣз, фѣрѣ ка сѣ і се кѣтрїєре стареа фїнанціалѣз, чї анкѣ сѣ і се ананїтеѣе. Ансѣ ачест' азѣрѣ анѣѣмплаѣт поате сѣ доѣѣїаєскѣ деспѣе мѣлат анїнѣа актївїтате ан фелїѣрї де рамѣрї але асіѣѣранѣї шї де-спѣе скопѣлаѣї амѣѣѣрата ампрїєрїє а прї-междїїлор кѣ каре с'аз ансѣрчїнат, прївїн-дѣѣе ачеста тотдоатѣз шї де о ѣрмаре а анкредєрїї, пе каре о пот ансѣфла реалїїїле чеае фаворїєїтоаре шї прїѣєгїтоареа діреѣѣїе а ачестѣї інстїтѣт.

Кѣ тоате ачесте, пе кѣт сѣнт де десє пїлдеѣе деспѣе о ажѣѣторїнѣз граѣнїкѣ, каре о прїїмеск нєнорочїїї прїн асіѣѣраре пе лѣнѣз о павѣѣз неансѣмнѣтѣз, че се чеѣе сѣпѣе ачест' скоп: пе атѣта сѣнт маї пѣцінї азпѣз про-порѣїе, — преѣѣм се веде дін ѣрмѣѣтоареѣв анѣѣмплаѣрї — карїї чеаркѣ а се пѣзї прїн асіѣѣраре де павѣѣе; азѣрѣ, каре треѣѣїе сѣ анстрїнїѣе де тот пе антрєпрїнѣѣѣторїї ачестѣї інстїтѣт.

Кѣте павѣѣе нѣ ѣаче фокѣла шї трїєн-тѣла ла тоате статѣїїле! антр'ѣн мїнѣт се поате лїпєї омѣла прїн а са саѣ прїн а а-тѣїа неѣѣгаре де сѣамѣ орї шї прїн пѣтереа де сѣс, де зїдїрїле, продѣѣѣтеле шї вїтеле сале, неѣѣѣѣѣторїѣла де марфа са, мѣѣѣѣла де інстрѣмїнтеле шї артїстѣла де азѣѣѣїїле сале, кѣ ѣн кѣѣѣнѣт, фїе каре, фѣрѣ єсѣѣѣїе, бога-тѣла ка шї сѣѣраѣла поате вїнї ан старе а се пѣѣѣѣї де аѣѣре, де мобїлії, де амѣѣѣѣ-мїнѣте, ба шї де стрїїїле сале де пат. (Єл ѣрма.)